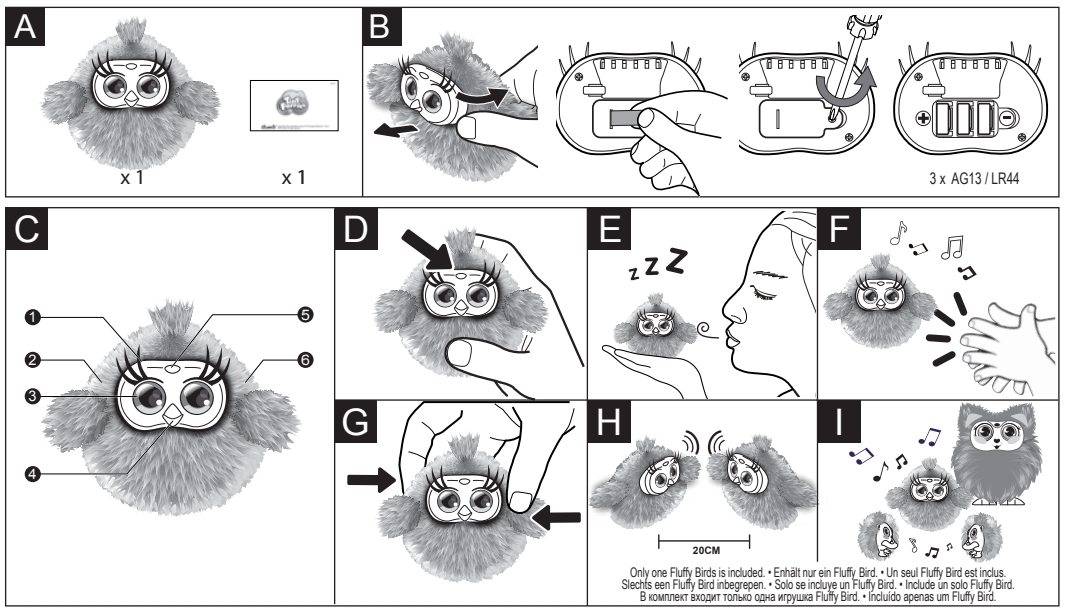
EI-8672b

Tiny Furries™

Silverlit® Silverlit SAS, 80 rue Barthelemy Danjou, 92100 Boulogne-Billancourt / France.
©2019 Silverlit. All rights reserved.



ENGLISH

A. Delivery Content (See picture A)
- Fluffy Birds x 1
- Instruction Manual x 1

B. Battery replacement (See picture B)
- Loose the plush and move out the battery compartment from the Fluffy Birds. Pull out the tab before activate Fluffy Birds.
- Open the battery compartment: loosen the screw by turning counter clockwise with a Philips screwdriver.
- Insert 3 x AG13/LR44 batteries in the battery compartment with correct polarity.
- Close the battery compartment: tighten the screw by turning clockwise with a Philips screwdriver.
- Place the battery compartment back to Fluffy Birds.

C. Parts Identification (See picture C)
1. Microphone
2. Touch sensor
3. Moving eyes
4. Moving beak
5. Function Key
6. Touch sensor

D. How to play with ME? (See picture D - I)
- Turn ON : Press and hold the Function Key for 2 seconds. (See picture D)

Solo Mode:
i) Blow air onto my face : I will fall asleep and snore (See picture E)
ii) Clap your hand: I will whistle and sing (See picture F)
iii) Touch me : I will talk, say love words, purr, make pleasure sounds …and more (See picture G)
iiii) Fluffy Bird sings a song if press Function Key once, press twice to sing 2 songs.

Choir Mode:
- Searching for companions :
i) Place my Fluffy Birds' friends approximately 20cm around me. Make sure the environment is quiet and we are facing each other. (See picture H)
ii) Press the Function Key thrice within 1 second. Pairing is completed after the connecting rhythm.
iii) When we are connected, we will start to chat immediately and then sing a song. (See picture I)
iiii) Enjoy the same interactions with me as in solo mode. Together with my friends, I will chat, sing, laugh…and more! (Mama Furry must be a master if any Furries' member connect with her)

Tips: If you cannot connect any of the Fluffy Birds, press me thrice again. Please make sure the environment is quiet without disturbing sound and we are facing each other.

Standby mode: If you lay me idle for 15 seconds, I will make a short sound to catch your attention.

Auto sleep: I will go to sleep if you lay me idle for 3 minutes

Turn OFF: Press and hold the Function Key for 2 seconds.

NOTE: The sound that Fluffy Birds makes is not a real language

DEUTSCH

A. Lieferumfang (Siehe Abb. A)
- Fluffy Birds x 1
- Bedienungsanleitung x 1

B. Batterien auswechseln (Siehe Abb. B)
- Das Plüschfell lösen und das Batteriefach aus den Fluffy Birds herausziehen. Vor der Aktivierung der Fluffy Birds den Streifen herausziehen.
- Öffnen des Batteriefachs: Lösen Sie die Schraube, indem Sie diese mithilfe eines Kreuzschlitzschraubendrehers gegen den Uhrzeigersinn drehen.
- Legen Sie 3 x AG13/LR44 Batterien mit der richtigen Polarität in das Batteriefach ein.
- Schließen des Batteriefachs: Ziehen Sie die Schraube an, indem Sie diese mithilfe eines Kreuzschlitzschraubendrehers im Uhrzeigersinn drehen.
- Das Batteriefach wieder in die Fluffy Birds einsetzen.

C. Gerätebeschreibung (Siehe Abb. C)
1. Mikrofon
2. Berührungssensor
3. Bewegliche Augen
4. Beweglicher Schnabel
5. Funktionstaste
6. Berührungssensor

D. Wie kannst du mit MIR spielen? (Siehe Abb. D - I)
- Einschalten (AN): Funktionstaste 2 Sekunden lang gedrückt halten. (Siehe Abb. D)

Solo-Modus:
i) Puste mir ins Gesicht: Ich schlafe ein und schnarche (Siehe Abb. E)
ii) Klatsche in die Hände: Ich pfeife und singe. (Siehe Abb. F)
iii) Berühre mich: dann spreche ich, sage zärtliche Dinge, schnurre, mache wohlige Geräusche …und mehr! (Siehe Abb. G)
iiii) Fluffy Bird singt 1 Lied, wenn du die Nase einmal drückst; drücke zweimal, damit er 2 Lieder singt.

Chor-Modus:
- Suche nach Freunden:
i) Stelle meine Fluffy-Freunde etwa 20 cm entfernt von mir auf. Achte auf eine ruhige Umgebung und stelle die Katzen so auf, dass sie sich anschauen. (Siehe Abb. H)
ii) Drücke die Funktionstaste drei Mal innerhalb 1 Sekunde. Die Verbindung ist hergestellt, wenn der Verbindungston zu hören ist.
iii) Wenn wir verbunden sind, fangen wir sofort an, miteinander zu schwatzen und singen dann ein Lied (Siehe Abb. I)
iiii) Enjoy the same interactions with me as in solo mode. Together with my friends, I will chat, sing, laugh…and more! (Mama Furry must be a master if any Furries' member connect with her)

Tipps: Wenn du keine der Fluffy Kitty verbinden kannst, drücke mich erneut dreimal. Bitte achte darauf, dass die Umgebung ruhig ist, ohne störende Geräusche, und dass wir einander ansehen.

Stand-by-Modus: Wenn du 15 Sekunden lang nichts mit mir machst, erzeuge ich ein kurzes Geräusch, um dich auf mich aufmerksam zu machen.

Automatischer Schlaf-Modus: Wenn du mich 3 Minuten lang nicht beachtest, schlafe ich ein.

Ausschalten: Die Funktionstaste 2 Sekunden lang gedrückt halten.

HINWEIS: Fluffy Birds sprechen in Ihrer eigenen Fantasie-Sprache, aber manchmal kann man etwas verstehen, hörst Du es?

FRANÇAIS

A. Contenu (voir image A)
- Fluffy Birds x 1
- Mode d'emploi x 1

B. Changement des piles - message aux parents (voir image B)
- Écarte la fourrure et pousse à l'arrière du Fluffy Bird pour accéder au compartiment des piles situé à l'arrière de la partie plastique. Retirez la languette avant d'activer votre jouet Fluffy Birds.
- Ouvrez le compartiment des piles : Desserrez la vis en la tournant dans le sens contraire des aiguilles d'une montre avec un tournevis cruciforme.
- Insérez 3 piles AG13/LR44 dans le compartiment des piles en respectant la polarité.
- Refermez le compartiment des piles : Serrez la vis en la tournant dans le sens des aiguilles d'une montre avec un tournevis cruciforme.
- Replace le compartiment des piles dans le Fluffy Bird.

C. Éléments d'identification (voir image C)
1. Microphone
2. Capteur tactile
3. Yeux mobiles
4. Bec mobile
5. Touche Fonction
6. Capteur tactile

D. Comment jouer avec moi ? (voir image D - I)
- Mise en marche : appuie sur la touche Fonction pendant 2 secondes. (voir image D)

Mode solo :
i) Souffle de l'air sur mon visage : je m'endors et je ronfle (voir image E)
ii) Tape dans tes mains : je me mets à siffler et chanter (voir image F)
iii) Touche-moi : je te parlerai, te glisserai des mots doux, ronronnerai ... et bien plus ! (voir image G)
iiii) Le Fluffy Bird chantonne une chanson si tu appuies une fois sur le bouton Fonction. Appuie deux fois pour qu'il chante 2 chansons.

Mode chorale :
- Rechercher des compagnons :
i) Place mes compagnons Fluffy Birds à environ 20 cm autour de moi. Vérifie que l'environnement est calme et que nous sommes face à face. (voir image H)
ii) Appuie trois fois sur la touche Fonction en l'espace d'une seconde. L'association est réussie une fois que la mélodie correspondante retentit.
iii) Une fois connectés, nous commençons immédiatement à discuter, puis nous chantons. (voir image G)
iiii) Tu peux alors interagir avec moi comme en mode solo. Avec mes amis Furries, je parlerai, je chanterai, je rirai... et bien plus ! (Mama Furry doit être le Furry principal si un autre des Furries se connecte à elle.)

Conseils : si tu n'arrives pas à connecter les Fluffy Birds, appuie à nouveau trois fois sur le bouton Fonction. Vérifie que l'environnement soit calme, sans bruit et que nous soyons bien en face les uns des autres.

Mode veille : si tu me laisses 15 secondes sans action, je produis un son court pour attirer ton attention.

Mise en veille auto : je me mets en veille si tu me laisses sans action pendant 3 minutes.

Éteindre : Appuie sur la touche Fonction pendant 2 secondes.

REMARQUE : les sons émis par les Fluffy Birds ne constituent pas un vrai langage.

NEDERLANDS

A. Inhoud van de verpakking (Zie afbeelding A)
- Fluffy Birds x 1
- Handleiding x 1

B. De batterijen vervangen (Zie afbeelding B)
- Maak de pluche los en haal het batterijvak uit de Fluffy Birds. Trek het lipje eruit voor het activeren van de Fluffy Birds.
- Open het batterijvak, maak de schroef los door hem linksom te draaien met een Philips-schroevendraaier.
- Plaats 3 batterijen AG13/LR44 volgens de juiste polariteit in het batterijcompartiment.
- Sluit het batterijvak: span de schroef aan door hem rechtsom te draaien met een Philips-schroevendraaier.
- Plaats het batterijvak terug in de Fluffy Birds.

C. Beschrijving apparaat (Zie afbeelding C)
1. Microfoon
2. Contactsensor
3. Ogen bewegen
4. Bek bewegen
5. Functietoets
6. Contactsensor

D. Hoe speel je met me? (Zie afbeelding D - I)
- Inschakelen: druk 2 seconden lang op de functietoets. (Zie afbeelding D)

Solomodus:
i) Blaas lucht op mijn gezicht: Ik zal in slaap vallen en snurken (Zie afbeelding E)
ii) Klap in je handen: ik zal fluiten en zingen (Zie afbeelding F)
iii) Raak mij aan: ik praat, zeg lieve woordjes, spin, maak grappige geluiden… en nog veel meer (Zie afbeelding G)
iiii) Druk een keer op het knopje van de neus waarna Fuffy Kitty een liedje zingt, en druk twee keer om twee liedjes te laten zingen.

Koormodus:
- Naar vriendjes zoeken:
i) Zet mijn Fluffy Birds-vriendjes op een afstand van ongeveer 20 cm van mij neer. Zorg ervoor dat het rustig is in de omgeving en dat we elkaar aankijken.(Zie afbeelding H)
ii) Druk binnen 1 seconde drie keer op de functietoets. Het koppelen is afgesloten nadat er een verbindingsdeuntje klinkt.
iii) Wanneer we zijn verbonden, starten we onmiddellijk met praten en zingen we vervolgens een liedje. (Zie afbeelding I)
iiii) Geniet van dezelfde interacties met mij als in de solo-modus. Samen met mijn Furry-vriendjes kann ik praten, zingen, lachen… en nog veel meer! (Mama Furry moet de master zijn als andere Furry's zich met haar verbinden)

Tips: Als je geen verbinding met een Fluffy Birds kunt maken, druk opnieuw drie keer op mij. Zorg dat het stil is, zonder storende geluiden, en dat we naar elkaar zijn gericht.

In stand-by: Als je me 15 seconden niet gebruikt, zal ik een kort geluid maken om je aandacht te trekken.

Automatisch inslapen: Ik val in slaap als je me 3 minuten niet gebruikt.

Uitschakelen: Press ON/OFF Switch for 2 seconds

OPMERKING: Het geluid dat Fluffy Birds maken is geen echte taal.

ESPAÑOL

A. Contenido incluido (Ver foto A)
- Fluffy Birds x 1
- Manual de instrucciones x 1

B. Cambiar las pilas (Ver foto B)
- Separa el peluche y saca la pila del compartimento del Fluffy Bird. Tira de la lengüeta antes de activar los Fluffy Birds.
- Abre el compartimento de las pilas: afloja el tornillo girándolo en sentido antihorario con un destornillador Phillips.
- Introduzca 3 pilas AG13/LR44 en el compartimento de las pilas con al polaridad correcta.
- Cierra el compartimento de las pilas: aprieta el tornillo girándolo en sentido horario con un destornillador Phillips.
- Vuelve a instalar el compartimento de la pila en el Fluffy Bird.

C. Identificación de las partes (Ver foto C)
1. Micrófono
2. Sensor táctil
3. Ojos con movimiento
4. Pico con movimiento
5. Botón de función
6. Sensor táctil

D. ¿Cómo puedes jugar CONMIGO? (Ver foto D - I)
- Encender: mantén pulsado el botón de función durante 2 segundos. (Ver foto D)

Modo individual:
i) Si me soplas en la cara: me quedaré dormido y empezaré a roncar (Ver foto E)
ii) Si das una palmada: silbaré y cantaré (Ver foto F)
iii) Tócame: hablaré, diré palabras cariñosas, ronronearé, haré sonidos agradables… y más cosas. (Ver foto G)
iiii) Fluffy Bird cantará una canción si pulsas una vez el botón de función, y cantará 2 canciones si lo pulsas 2 veces.

Modo de coro:
- Buscar compañeros:
i) Coloca a mis amigos Fluffy Birds cerca de mí, a una distancia de 20 cm aproximadamente. Asegúrate de que el entorno sea silencioso y de que nos estemos mirando unos a otros. (Ver foto H)
ii) Pulsa el botón de función 3 veces en el transcurso de 1 segundo. El emparejamiento se completa después de la secuencia de conexión.
iii) Una vez conectados, empezaremos a charlar enseguida y después cantaremos una canción. (Ver foto I)
iiii) Disfruta conmigo de las mismas interacciones que en el modo individual. Junto con mis amigos Furries, charlo, canto, me río… ¡y mucho más! (Mamá Furry tiene que ser un maestro si se conectan con ella otros Furries)

Consejos: Si no puedes conectar ninguno de los Fluffy Birds, vuelve a presionarme tres veces. Asegúrate de que el entorno sea silencioso, sin sonidos molestos, y de que nos estemos mirando uno al otro.

Modo en espera: Si me dejas inactivo durante 15 segundos, emitiré un breve sonido para captar tu atención.

Reposo automático: Me dormiré si me dejas inactivo durante 3 minutos

Apagar: Mantén pulsado el botón de función durante 2 segundos.

NOTA: El sonido que hacen los Fluffy Birds no es un lenguaje real.

ITALIAN

A. Contenuto della confezione (Figura A)
- Fluffy Birds x 1
- Manuale di istruzioni x 1

B. Sostituzione delle batterie (Figura B)
- Allenta il tessuto felpato e togli il vano batteria dai Fluffy Bird. Estrai la linguetta prima di attivare i Fluffy Birds.
- Apri il vano batterie: svita la vite ruotandola in senso antiorario con un cacciavite a croce.
- Inserire 3 batterie AG13/LR44 nel vano batterie rispettando la corretta polarità.
- Chiudi il vano batterie: avvita la vite ruotandola in senso orario con un cacciavite a croce.
- Rimetti il vano batteria sui Fluffy Bird.

C. Identificazione delle parti (Figura C)
1. Microfono
2. Sensore tattile
3. Occhi mobili
4. Becco mobile
5. Tasto funzione
6. Sensore tattile

D. Come giocare con ME? (Figura D - I)
- Per accendere: tieni premuto il tasto funzione per 2 secondi. (Figura D)

Modalità Solo:
i) Soffiami: mi addormenterò e russerò. (Figura E)
ii) Batti le mani: fischierò e canterò. (Figura F)
iii) Toccami: parlerà, dirò parole dolci, farò le fusa… e altro (Figura G)
iiii) Fluffy Bird canta una canzone se si preme il tasto funzione una volta oppure due canzoni se lo si preme due volte.

Modalità Coro:
- Ricerca dei compagni:
i) Metti i miei amici Fluffy Bird intorno a me a circa 20 cm. Assicurati che l'ambiente sia silenzioso e che siano uno di fronte all'altro. (Figura H)
ii) Premi tre volte il tasto funzione entro 1 secondo. L'abbinamento viene completato dopo il segnale acustico.
iii) Quando siamo collegati, io e i miei compagni inizieremo a chiacchierare, quindi canteremo una canzone. (Figura I)
iiii) Interagisci allo stesso modo anche in modalità Solo. Insieme ai miei amici pelosi, mi sentirai parlare, cantare, ridere… e altro! (Mamma Furry deve essere il capo, se tutti i membri della famiglia si connettono a lei)

Suggerimenti Se non riesco a collegarmi con nessuno dei Fluffy Kitty, premi di nuovo il mio naso tre volte. Assicurati che l'ambiente sia silenzioso e che i miei compagni siano rivolti verso di me.

Modalità di standby: se mi lasci inattivo per 15 secondi emetterò un breve suono per attirare la tua attenzione.

Spegnimento automatico: mi spegnerò automaticamente se mi lasci inattivo per 3 minuti.

Spegnimento manuale: Tieni premuto il tasto funzione per 2 secondi.

NOTA: Fluffy Birds non parla, si esprime con i versi della sua lingua

RUSSIAN

A. Комплект поставки (см. Рис. A)
- Fluffy Birds x 1
- РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ x 1

B. Замена батареек (см. Рис. B)
- Отодвиньте плюш и извлеките батарейный отсек из игрушки Fluffy Bird. Вытяните язычок перед активацией Fluffy Birds.
- Откройте крышку батарейного отсека: открутите винт, вращая его против часовой стрелки с помощью крестообразной отвертки.
- Установите 3 батарейки типа AG13/LR44 в батарейный отсек, соблюдая полярность.
- Закройте крышку батарейного отсека: затяните винт, вращая его по часовой стрелке с помощью крестообразной отвертки.
- Поставьте батарейный отсек обратно на место в игрушку Fluffy Birds

C. Обозначение деталей (см. Рис. C)
1. Микрофон
2. Датчик касания
3. Подвижные глаза
4. Подвижный клюв
5. Функциональная кнопка
6. Датчик касания

D. Как со мной играть? (см. Рис. D - I)
- Включение. Нажмите и удерживайте функциональную кнопку в течение 2 секунд. (см. Рис. D)

Соло-режим:
i) Подуй мне в лицо: я засну и буду храпеть (см. Рис. E)
ii) Похлопай в ладоши: я начну свистеть и петь. (см. Рис. F)
iii) Коснись меня. я начну говорить, произносить слова любви, мурлыкать, издавать звуки удовольствия и многое другое. (см. Рис. G)
iiii) Если нажать функциональную кнопку один раз, я спою песню. Если нажать кнопку дважды, я спою другие песни.

Режим хора
- Поиск компаньона.
i) Поместите друзей Fluffy Bird на расстоянии Примерно 20 см друг от друга. Убедитесь, что вокруг тихо, и друзья смотрят друг на друга. (см. Рис. H)
ii) Нажмите функциональную кнопку 3 раза в течение 1 секунды. Синхронизация произойдет после того, как прозвучит мелодия соединения.
iii) После синхронизации игрушки сразу начнут переговариваться и петь песни (см. Рис. I)
iiii) Наслаждайтесь теми же взаимодействиями с игрушкой, Что и в одиночном режиме. Пушистые друзья будут Разговаривать, петь, смеяться и многое другое. Мама пушистиков должна быть ведущей во время синхронизации с маленькими персонажами Tiny Furries

Советы. Если не удается выполнить сопряжение ни с одним Маленьким пушистиком, нажми на меня еще три раза. Убедись, что вокруг тихо, нет посторонних шумов и друзья смотрят друг на друга.

Режим ожидания. Если оставить меня без дела на 15 секунд, я издам короткий звук, чтобы привлечь внимание.

Автоматический переход в спящий режим. Если оставить меня без дела на 3 минуты, я засну.

Выключение. Нажмите и удерживайте функциональную кнопку в течение 2 секунд.

ПРИМЕЧАНИЕ. Fluffy Birds воспроизводит собственные звуки, которые не являются реальным языком

PORTUGUÊS

A. Acessórios incluídos: (ver imagem A)
- Fluffy Birds x 1
- Manual de instruções x 1

B. Troca das pilhas (ver imagem B)
- Desaperta o peluche e move o compartimento das pilhas para fora do Fluffy Birds. Retirar a aba antes de ativar os Fluffy Birds.
- Abra o compartimento das pilhas: desaperte o parafuso ao girar para a esquerda com uma chave de fendas Philips.
- Insira 3 pilhas AG13/LR44 no compartimento das pilhas com a polaridade correta.
- Feche o compartimento das pilhas: aperte o parafuso ao girar para a direita com uma chave de fendas Philips.
- Volta a colocar o compartimento das pilhas no Fluffy Birds.

C. Identificação das peças (ver imagem C)
1. Microfone
2. Sensor tátil
3. Olhos móveis
4. Bico móvel
5. Tecla Função
6. Sensor tátil

D. Como brincar comigo? (ver imagem D - I)
- LIGAR: Mantém premida a tecla Função durante 2 segundos. (ver imagem D)

Modo solo:
i) Sopra no meu focinho: Adormeço e ressono (ver imagem E)
ii) Bate palmas: vou assobiar e cantar (ver imagem F)
iii) Toca-me : falo, digo palavras carinhosas, ronrono, faço sons prazerosos… e mais (ver imagem G)
iiii) O Fluffy Bird canta uma canção se premires na tecla Função uma vez, prime duas vezes para cantar 2 canções.

Modo Coro:
- Procurar companheiros:
i) Coloca os meus amigos Fluffy Birds a cerca de 20 cm em meu redor. Garante que o ambiente é calmo e que estamos virados uns para os outros. (ver imagem H)
ii) Prime a tecla Função três vezes dentro de 1 segundo. Emparelhar está completo após o ritmo de ligação.
iii) Quando estamos ligados, iremos começar a conversar de imediato e iremos cantar uma canção. (ver imagem I)
iiii) Desfruta das mesmas interações comigo como no modo sozinho. Junto com os meus amigos Furries falo, canto, sorrio… e mais! (Mama Furry deve ser a principal se qualquer membro Furries se ligar a ela)

Dicas: Se não conseguir ligar nenhum dos Fluffy Birds, prime novamente três vezes. Certifica-te de que o ambiente é calmo, sem sons que perturbem e que estamos virados uns para os outros.

Modo standby: Se me manteres inativo durante 15 segundos, faço um breve som para captar a tua atenção.

Hibernar auto: Adormeço se me mantiveres inativo durante 3 minutos

Desligar: Mantém premida a tecla Função durante 2 segundos.

NOTA: O som que o Fluffy Birds faz não é um idioma real

ENGLISH

For ages 3+

⚠ WARNING:

CHOKING HAZARD – Small Parts.
Not for children under 3 years.

Safety Precautions:
Remove battery from the toy when not in use.
Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
Warning: Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

Cautions:
- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- Rechargeable batteries should be charged under adult supervision.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
- Batteries are to be inserted with correct polarity. (+ and –)
- Exhausted batteries are to be removed from the toy.
- The supply terminals are not to be short-circuited.
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline batteries, standard batteries (carbon-zinc) and rechargeable batteries (nickel-cadmium).

Note:
- Parental guidance is recommended when installing or replacing batteries.
- You are advised to replace the battery as soon as the function becomes impaired.
- Instruction sheet and packaging must be retained since it contains important information.
- Users should keep strict accordance with the instruction manual while operation the product.
- Under the environment with electrostatic discharge, the sample may malfunction and require user to reset the sample.

Care and Maintenance:
- Always remove batteries from the toy when it is not being used for a long period of time.
- Wipe the toy gently with a clean damp cloth.
- Keep the toy away from direct sunlight and/or direct heat.
- Do not submerge the toy into water that can damage the electronic assemblies.

Battery requirement for Fluffy Birds:

Power Supply : ⎓
Rating : DC 4,5 V / 0,9W
Batteries : 3 x 1.5 V AG13/LR44 (included)

FCC Statements
This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:
1)This device may not cause harmful interference, and
2)This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.
These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)
When this appliance is out of use, please remove all batteries and dispose of them separately. Bring electrical appliances to the local collecting points for waste electrical and electronic equipment. Other components can be disposed of in domestic refuse.

The crossed-out dustbin symbol indicates that batteries, rechargeable batteries, button cells, battery packs, etc. must not be put in the household waste. Batteries are harmful to health and the environment. Please help to protect the environment from health risks. If the toy is out of use, please use common household tool to break the product for built-in rechargeable battery operated toy or unscrew the battery door for replaceable battery operated toy, then take the battery out from the toy. Dispose of battery in accordance with your local battery recycling or disposal laws.

Warning !

Remove these batteries from the unit by pulling up on one end of each battery positive by hand.

DO NOT remove or install batteries using sharp or metal tools.

DEUTSCH

Ab 3 Jahre

⚠ Achtung!

Erstickungsgefahr - Enthält kleine Teile.
Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.

Sicherheitshinweise:
Batterie aus dem Spielzeug entfernen, wenn es nicht benutzt wird.
Achtung: Wenn vom Verwender dieses Gerätes Bauartveränderungen durchgeführt werden, die nicht ausdrücklich vom Aussteller der Betriebslizenz zugelassen sind, kann die Betriebserlaubnis für das Spielzeug erlöschen.
Achtung: Gebrauchte Batterien sind unverzüglich zu entsorgen. Neue und gebrauchte Batterien von Kindern fernhalten. Falls der Verdacht besteht, dass Batterien verschluckt oder in einen Körperteil eingeführt wurden, muss unverzüglich ein Arzt aufgesucht werden.

Hinweise zu Batterien:
- Nicht wiederaufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden.
- Aufladbare Batterien müssen vor dem Laden aus dem Produkt entnommen werden.
- Wiederaufladbare Batterien sollten unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.
- Verwende niemals ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien zusammen.
- Es dürfen nur die empfohlenen Batterien oder die eines gleichwertigen Typs verwendet werden.
- Lege Batterien mit der richtigen Polarität („+" und „–") ein.
- Leere Batterien müssen aus dem Produkt entfernt werden.
- Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden.
- Keine neuen und alten Batterien mischen.
- Nie Alkalin-, Standard- (Karbon-Zink) oder wiederaufladbare (Nickel-Kadmium) Batterien miteinander mischen.

Hinweise:
- Das Einlegen oder Auswechseln der Batterien sollte unter Anleitung eines Erwachsenen stattfinden.
- Es ist ratsam, die Batterie zu ersetzen, sobald das Spielzeug nicht mehr einwandfrei funktioniert.
- Anleitung und Verpackung müssen aufbewahrt werden, da sie wichtige Informationen enthalten.
- Benutzer sollten sich strikt an die Bedienungsanleitung beim Betrieb des Produktes halten.
- In einer Umgebung mit elektrostatischen Entladungen wird das Muster möglicherweise nicht einwandfrei funktionieren. Der Benutzer muss das Muster in diesem Fall zurücksetzen.

Batterieanforderungen für das Fluffy Birds:

Stromversorgung : ⎓
Leistungswerte : DC 4,5 V / 0,9W
Batterien : 3 x 1.5 V AG13/LR44 (mitgeliefert)

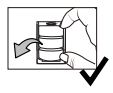
WEEE-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte Elektroschrottgesetz
Nach Gebrauchsende eine Bitte: Entnimm alle Batterien und entsorge sie separat. Gib alte elektrisch betriebene Geräte bei den Sammelstellen der Gemeinden für Elektroschrott ab. Die übrigen Teile gehören in den Hausmüll. Danke für Deine Mithilfe!

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne weist daraufhin, dass Batterien, Akkus, Knopfzellen, Akkupacks usw. nicht in den Hausmüll geworfen werden dürfen. Batterien sind für die Gesundheit und die Umwelt schädlich. Bitte helfen Sie, die Umwelt vor Gesundheitsrisiken zu schützen. Wenn das Spielzeug nicht mehr benutzt wird, brechen Sie es bitte mit einem gewöhnlichen Werkzeug aus dem Haushalt auf, wenn das Spielzeug über einen eingebauten Akku verfügt, oder schrauben Sie die Batteriefachabdeckung auf, um die Batterie aus dem Spielzeug zu nehmen. Entsorgen Sie die Batterie gemäß der an Ihrem Wohnort geltenden Gesetze zum Recycling oder zur Entsorgung von Batterien.

Pflege und Wartung:
- Immer die Batterien aus dem Produkt entfernen, wenn es für längere Zeit nicht benutzt wird.
- Das Produkt vorsichtig mit einem sauberen Tuch abwischen.
- Das Produkt von direkter Hitze fernhalten.
- Das Produkt nicht in Wasser tauchen, da dies die elektronischen Bauteile beschädigen kann.

Achtung!

Die Batterien aus dem Gerät herausnehmen. Hierzu ein Ende jeder Batterie mit der Hand nach oben ziehen.



Batterien NICHT mithilfe scharfer oder metallischer Hilfsmittel herausnehmen

FRANÇAIS

A partir de 3 ans

⚠ ATTENTION !

Risque d'étouffement - Petites pièces.
Déconseillé aux enfants de moins de 3 ans.

Consignes de sécurité :
Retirer les piles du jouet quand il n'est pas utilisé.
Attention : Toute altération ou modification de l'appareil, non explicitement autorisée par l'entité responsable de la conformité, entraîne la déchéance de la garantie et l'exclusion de toute responsabilité du fabricant.
Attention : éliminez les piles usagées immédiatement. Conservez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si vous pensez que des piles ont été ingérées ou placées à l'intérieur d'une partie du corps, veuillez contacter un médecin immédiatement.

Attention :
- Les piles non-rechargeables ne doivent pas être rechargées.
- Retirez les piles rechargeables du jouet avant de les recharger.
- Les piles rechargeables doivent être rechargées sous la surveillance d'un adulte.
- Ne pas mélanger les piles de types différents ou des piles neuves avec des piles usées.
- Utilisez uniquement des piles du même type que celui recommandé ou d'un type équivalent.
- Insérez les piles en respectant la polarité. (+ et –)
- Retirez du jouet les piles usées.
- Ne pas mettre en court-circuit les bornes d'alimentation.
- Ne pas mélanger des piles neuves avec des piles usées.
- NNe pas mélanger Alcalines, piles standards (carbon-zinc) ou piles rechargeables (nickel-cadmium)

Remarques :
- L'aide d'un adulte est recommandé lors de l'installation ou du remplacement des piles.
- Nous vous conseillons de changer les piles dès que les fonctions se dégradent.
- Conservez le mode d'emploi et l'emballage car ils contiennent des informations importantes.
- Faites fonctionner le produit en vous conformant strictement au manuel d'instructions.
- Dans un environnement où il y a des décharges électrostatiques, le fonctionnement du produit peut être perturbé et l'utilisateur peut avoir à le réinitialiser.

Soin et Entretien :
- Retirez toujours les piles du jouet lorsqu'il reste longtemps hors service.
- Essuyez le jouet délicatement avec un chiffon propre humide.
- Gardez le jouet à l'écart de toute source directe de chaleur.
- Ne pas immerger le jouet dans l'eau au risque d'endommager les composants électroniques.

Piles nécessaires pour le Fluffy Birds:

Alimentation : ⎓
Alimentation électrique : DC 4,5 V / 0,9W
Piles : 3 x 1.5 V AG13/LR44 (incluses)

Assertions FCC
L'appareil est en conformité avec les directives prévues par § 15 de la FCC. Le fonctionnement
est soumis aux deux conditions suivantes :
1) L'appareil ne peut pas entraîner des interférences NUISIBLES.
2) L'appareil doit accepter toute interférence captée même les interférences qui peuvent causer une opération involontaire.
NOTE: L'appareil a été testé et répond aux directives da la catégorie digitale B conformément au § 15 des régles de la FCC.Ces directives ont été conçues afin de pourvoir une protection acceptable contre les interférences gênantes dans un environnement. Cet appareil génère, se sert d'ondes radio et peut occasioner des interférences NUISIBLES aux communications radio. Toutefois il n'y a aucune garantie pour interférence causée par une installation quelconque. Quand l'appareil provoque une interférence NUISIBLE lors de la réception des programmes de la radio ou de la télévision, ce que peut être constaté en tournant l'interrupteur de l'appareil en OFF et ON, il est recommandé à l'utilisateur de tester une ou plusieurs dispositions indiquées ci-dessous afin de réprimer l'interférence.
- Réorienter ou au besoin déplacer l'antenne réceptrice.
- Agrandir la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Raccordez l'appareil et le récepteur à un circuit séparé.
- A la rigueur consulter le distributeur ou un technicien radio / télévision expérimenté.

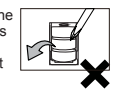
DEEE :
Lorsque cet appareil est en fin de vie, veuillez retirer toutes les piles et les jeter séparément. Rapportez les appareils électriques à un centre de collecte des appareils électroniques et électroménagers. Les autres composants peuvent être jetés avec les ordures ménagères.

Le symbole de la poubelle barrée indique que les piles, les piles rechargeables, les piles cellulaires, les batteries, etc. ne doivent pas être jetées avec les ordures ménagères. Les piles sont nocives pour la santé et l'environnement. Veuillez aider à protéger l'environnement contre les risques pour la santé. Si le jouet est hors d'usage, veuillez utiliser un ustensile domestique pour casser le jouet s'il inclut une pile rechargeable intégrée ou dévissez le couvercle du compartiment des piles remplaçables pour retirer les piles du jouet. Jetez les piles conformément aux règles locales pour le recyclage ou l'élimination des piles.

ATTENTION !

Retirez les piles de l'unité en tirant sur l'extrémité du pôle positif avec la main.

N'installez ni ne retirez PAS les piles avec un outil tranchant ou en métal.



NEDERLANDS

Leeftijd vanaf 3 jaar

⚠ Waarschuwing!

Verstikkingsgevaar - Kleine onderdelen.
Niet geschikt voor kinderen onder de 3 jaar.

Veiligheidsmaatregelen:
Haal de batterij uit het speelgoed indien niet in gebruik.
Waarschuwing: Veranderingen of wijzigingen aan het apparaat die niet uitdrukkelijk goedgekeurd zijn door de hiervoor verantwoordelijke partij, kunnen de machtiging voor het gebruik van de apparatuur ongeldig maken.
Waarschuwing: Gooi gebruikte batterijen onmiddellijk weg. Houd nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt van kinderen. Als u denkt dat er een batterij werd ingeslikt of in een lichaamsdeel is gestopt, raadpleeg onmiddellijk een arts.

Waarschuwing:
- Niet-oplaadbare batterijen mogen niet opnieuw geladen worden.
- Neem oplaadbare batterijen voor het laden uit het speelgoed.
- Oplaadbare batterijen mogen alleen opgeladen worden onder het toezicht van een volwassene.
- Gebruik geen verschillende soorten batterijen of oude en nieuwe batterijen door elkaar.
- Gebruik slechts batterijen van het aanbevolen of een soortgelijk type.
- Leg de batterijen met de polen in de juiste richting in het vak. (+ en –)
- Neem lege batterijen uit het speelgoed.
- De voedingspoolklemmen mogen niet kortgesloten worden.
- Oude en nieuwe batterijen niet samen gebruiken.
- Gebruik geen alkaline, standaard (zink-koolstof) of herlaadbare (nikkel-cadmium) batterijen samen.

Opmerking:
- De batterijen dienen onder toezicht van volwassenen ingelegd of verwisseld te worden.
- Het is aangeraden om de batterij door een nieuwe te vervangen zodra het product niet naar behoren werkt.
- Bewaar de gebruiksaanwijzing en de verpakking, deze bevatten belangrijke informatie.
- Gebruik dit product precies volgens de handleiding.
- In een omgeving met elektrostatische ontlading kan het monster slecht werken en kan het nodig zijn dat de gebruiker het monster terugstelt.

Batterijvereisten voor Fluffy Birds:

Stroomtoevoer : ⎓
Vermogen : DC 4,5 V / 0,9W
Batterijen : 3 x 1.5 V AG13/LR44 (bijgeleverd)

Afgedankte electrische en electronische apparatuur (WEEE)
Als dit apparaat in onbruik is geraakt, verwijder dan alle batterijen en gooi ze afzonderlijk weg. Breng electrische apparaten naar de lokale verzamelpunten voor electrische en electronische apparatuur. Andere componenten kunnen worden weggegooid bij het huishoudafval.

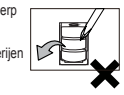
Het symbool van de doorstreepte vuilnisbak geeft aan dat batterijen, oplaadbare batterijen, knoopcelbatterijen, batterijpacks, enz. niet met het huishoudelijk afval weggegooid mogen worden. Batterijen zijn schadelijk voor de gezondheid en het milieu. Bescherm het milieu tegen gezondheidsrisico's. Na afdanking van het speelgoed, breek het speelgoed met een gewoon huishoudelijk gereedschap om de batterij uit een artikel met een ingebouwde oplaadbare batterij uit te halen of schroef het batterijdeksel los om de batterij(en) uit een artikel met vervangbare batterijen te halen. Gooi de batterijen vervolgens weg volgens de geldende voorschriften van uw gemeente.

Zorg en onderhoud:
- Verwijder de batterijen wanneer het speelgoed langere tijd niet gebruikt wordt.
- Veeg het speelgoed met een schone vochtige doek voorzichtig af.
- Houd het speelgoed uit de zon en weg van directe hitte.
- Beschadig de elektronische onderdelen niet door het speelgoed in water te dompelen.

Waarschuwing!

Verwijder de batterijen uit de houder door de plus kant van de batterijen met de hand omhoog te trekken.

Gebruik GEEN scherp gereedschap of gereedschap van metaal om de batterijen te verwijderen of te vervangen.



ESPAÑOL

A partir de 3 años

⚠ ¡Advertencia!

Peligro de asfixia - No recomendado para niños menores de 3 años por contener piezas pequeñas que pueden ser ingeridas por el niño y producir asfixia.

Precauciones de seguridad:
Saque la pila del juguete cuando no se utilice.
¡ADVERTENCIA!: Los cambios o modificaciones que no estén expresamente autorizados por el fabricante pueden invalidar el derecho de utilización del producto.
Advertencia: elimine inmediatamente las pilas usadas. Mantenga las pilas nuevas o usadas fuera del alcance de los niños. Si cree que alguien podría haberse tragado una pila o que la ha introducido en alguna parte del cuerpo, solicite atención médica inmediatamente.

Precauciones:
- No se deben recargar las pilas no recargables.
- Deben quitarse las pilas recargables del juguete antes de iniciar su carga.
- Las pilas recargables deben cargarse bajo la supervisión de un adulto.
- No deben mezclarse tipos diferentes de pilas, ni pilas nuevas con usadas.
- Se recomienda usar únicamente pilas del mismo tipo o equivalentes.
- Se debe insertar las pilas respetando la polaridad correcta. (+ y –)
- Se debe quitar las pilas agotadas del juguete.
- Los terminales de suministro no deben ser cortocircuitados.
- No mezclar pilas nuevas con pilas usadas.
- No mezclar pilas alcalinas, normales (carbono-zinc) y recargables (níquel-cadmio).

Nota:
- Se recomienda la supervisión de un adulto al instalar o reemplazar las pilas.
- Se recomienda cambiar las pilas en cuanto se reduzca la capacidad de funcionamiento.
- Conserve la hoja de instrucciones y el envase, ya que contienen información importante.
- Los usuarios deben cumplir estrictamente el manual de instrucciones durante su uso.
- En un entorno con descarga electroestática, la muestra puede funcionar mal y requerir que se vuelva a configurar.

Cuidado y mantenimiento:
- Extraiga las pilas cuando no vaya a usarlo durante un largo periodo de tiempo.
- Envuelva el juguete en un paño limpio para guardarlo.
- Mantenga el juguete alejado del calor directo.
- No sumerja el juguete en agua ya que puede dañar los componentes electrónicos.

Especificaciones para las pilas de la Fluffy Birds

Alimentación eléctrica : ⎓
Voltaje y potencia : DC 4,5 V / 0,9W
Pilas : 3 x 1.5 V AG13/LR44 (incluidas)

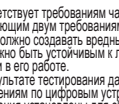
Reglas FCC
Esta máquina cumple la parte 15 de las normas FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:
1) Esta máquina no puede causar interferencias dañinas, y
2) Esta máquina debe aceptar las interferencias recibidas, incluyendo las interferencias que pueda causar un funcionamiento indeseado.
NOTA: este equipo ha sido testado y se ha encontrado que cumple con los límites para la clase B de máquinas digitales, consiguientes a la parte 15 de las reglas FCC. Estos límites están diseñados para proveer una protección razonable contra las interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera,usa y puede radiar energía de radio frecuencia y si no está instalado y es usado de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias dañinas a las comunicaciones de radio.
Sin embargo, no hay garantía de que la interferencia no ocurra en una instalación particular. Si este equipo causa interferencias dañinas al receptor de radio o televisión, que pueden ser determinadas desconectando y conectando el equipo, el usuario puede intentar corregir las interferencias con las siguiente medidas :
- Reoriente o recoloque la antena receptora
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor
- Conecte el equipo a un enchufe de pared en un circuito diferente del que necesita el conectado.
- Consulte a un técnico experto en radio/TV para que le ayude.

WAEE
Cuando este aparato se encuentre fuera de uso, extraiga las plas y guárdelas en forma separada. Lleve los componentes eléctricos a los puntos de recolección local de residuos de equipos eléctricos y electrónicos. Los demás componentes pueden eliminarse junto con los deshechos domésticos.

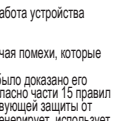
El símbolo del cubo de basura tachado indica que las pilas, pilas recargables, pilas de botón, paquetes de pilas, etc. no deben desecharse junto con la basura doméstica. Las pilas son perjudiciales para la salud y el medio ambiente. Proteja el medio ambiente contra riesgos para la salud. Al final de la vida útil del juguete, use una herramienta casèra para desmontar el producto y sacar la pila integrada, o abra el compartimiento de las pilas para retirarlas. Deseche las pilas de acuerdo a la regulación local sobre su desecho selectivo o reciclaje.

¡Advertencia!

Retire estas pilas del aparato tirando hacia afuera de cada uno de los terminales positivos con la mano.



NO retire o instale pilas utilizando objetos afilados o metálicos.



ITALIAN

Dai 3 anni in su

⚠ Avvertenza!

Non adatto a bambini di età inferiore a tre anni.
Piccole parti potrebbero essere ingerite o inalate.
Rischio di soffocamento.

Precauzioni di sicurezza:
Rimuovere la batteria dal giocattolo quando non è in uso.
Avvertenza: le alterazioni o le modifiche al prodotto non espressamente approvate dalla parte responsabile della conformità possono privare l'utente del diritto di utilizzare il prodotto.
Avvertenza! Smaltire immediatamente le batterie scariche. Conservare le batterie nuove e usate fuori dalla portata dei bambini. Se si ritiene che le batterie siano state ingerite o siano penetrate all'interno del corpo, contattare immediatamente un medico.

Avvertenze sulle batterie:
- Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate.
- Le batterie ricaricabili devono essere rimosse dal giocattolo prima di essere ricaricate.
- Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate sotto la supervisione di un adulto.
- Diversi tipi di batterie o batterie nuove e usate non devono essere mischiati.
- Devono essere utilizzate solo batterie dello stesso tipo o equivalenti a quelle raccomandate.
- Le batterie devono essere inserite rispettando la corretta polarità. (+ e –)
- I morsetti di alimentazione non devono essere cortocircuitati.
- Le batterie scariche devono essere rimosse dal giocattolo.
- Non gettare le batterie nel fuoco o nell'ambiente.
- Le batterie devono essere sostituite da un adulto.
- Rimuovere le batterie dal giocattolo se non utilizzato per lungo tempo.
- Non mischiare pile alcaline, pile standard (carbone-zinco) o pile ricaricabili (nichel-cadmio)

Note:
- Durante l'installazione e la sostituzione delle batterie è necessaria la guida di un adulto.
- Sostituire la batteria in caso di malfunzionamento.
- Conservare le istruzioni e la confezione perché contengono informazioni importanti.
- L'utente deve attenersi scrupolosamente alle istruzioni per il corretto funzionamento del prodotto.
- In presenza di scariche elettrostatiche, il campione potrebbe non funzionare correttamente; in tal caso dovrà essere riavviato dall'utente.

Cura e manutenzione:
- Rimuovere sempre le batterie dal prodotto se si prevede di non utilizzarlo per un lungo periodo.
- Pulire delicatamente il prodotto con un panno pulito.
- Tenere il prodotto al riparo dalle fonti dirette di calore.
- Non immergere il prodotto in acqua perché i componenti elettronici potrebbero danneggiarsi.

Batterie necessarie per il (Fluffy Birds):

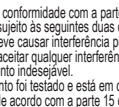
Alimentazione : ⎓
Livello batteria: DC 4,5 V / 0,9W
Quantità e tipo: 3 x 1.5 V AG13/LR44 (incluse)

WEEE
Le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite tra i normali rifiuti urbani ma devono essere inviate alla raccolta differenziata per il loro corretto trattamento. Il simbolo del bidone barrato, apposto sul prodotto e sull'imballo, ricorda la necessità di smaltire adeguatamente il prodotto al termine della sua vita. In tal modo è possibile evitare che un trattamento non specifico delle sostanze contenute in questi prodotti, od un uso improprio di parti di essi possano portare a conseguenze dannose per l'ambiente e per la salute umana. A fine vita del prodotto potete rivolgervi al vostro distributore per avere informazioni sulle modalità di smaltimento ed al momento dell'acquisto vi informerà della possibilità di rendere gratuitamente un altro apparecchio a condizione che sia di tipo equivalente ed abbia le stesse funzioni del prodotto acquistato o, se le dimensioni sono non superiori a 25 cm, le AEE possono essere rese senza obbligo di acquisto del prodotto equivalente. Al momento della sostituzione delle batterie, vi preghiamo di seguire la procedura in vigore riguardante la loro eliminazione. In particolare vi preghiamo di gettarle in un contenitore appositamente dedicato alla raccolta delle pile usate. Uno scorretto smaltimento del prodotto sarà passibile delle sanzioni previste dalla normativa nazionale vigente nel paese dove il prodotto viene smaltito.

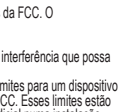
Al termine della loro vita utile, rimuovere le batterie e gettarle negli appositi contenitori per il riciclaggio delle batterie usate.

Avvertenza!

Rimuovere le batterie dall'unità sollevando il polo positivo di ogni batteria con la mano.



NON rimuovere o installare le batterie usando oggetti appuntiti o metallici



RUSSIAN

Для детей от 3 лет

⚠ Внимание !

Ввиду наличия мелких деталей и риска удушья.
Не подходит для детей младше 3-х лет.

Меры предосторожности:
Извлекайте батарейки из игрушки, когда она не используется.
Внимание. Изменения или модификации данного устройства, не одобренные в явном виде стороной, ответственной за соответствие стандартам, могут привести к лишению пользователя прав на эксплуатацию этого оборудования.
Внимание. Немедленно утилизируйте использованные батарейки. Храните новые и использованные батарейки в недоступном для детей месте. Если вы считаете, что батарейка могла быть проглочена или попала внутрь какой-либо части тела, немедленно обратитесь к врачу.

Предостережения:
– Не пытайтесь заряжать неперезаряжаемые батарейки.
– Перед зарядкой аккумуляторные батарейки необходимо извлечь из игрушки.
– Аккумуляторные батарейки следует заряжать под присмотром взрослых.
– Не используйте одновременно старые и новые батарейки, а также батарейки разных типов.
– Используйте батарейки только рекомендованного или аналогичного типа.
– Соблюдайте полярность при установке батареек. (+ и –)
– Использованные батарейки необходимо извлечь из игрушки.
– Не допускайте короткого замыкания контактов питания.
– Не используйте одновременно новые и старые батарейки.
– Не смешивайте щелочные, стандартные (углерод-цинковые) батарейки или аккумуляторные батарейки (никель-кадмиевые)

Примечание.
– Установку и замену батареек рекомендуется выполнять под присмотром родителей.
– Рекомендуется заменять батарейку при первом же нарушении функций изделия.
– Сохраните инструкцию и упаковку, так как они содержат важную информацию.
– При использовании изделия пользователи должны строго следовать инструкциям.
– При возникновении электростатического разряда устройство может работать неправильно. В этом случае его необходимо перезапустить.

Уход и обслуживание
– Всегда извлекайте батарейки, если игрушка не будет использоваться в течение длительного периода времени.
– Аккуратно протирайте игрушку чистой влажной тканью.
– Держите игрушку подальше от прямых солнечных лучей и (или) источников тепла.
– Не погружайте игрушку в воду. Это может привести к повреждению электронных компонентов.

Требования к батарейкам (Fluffy Birds):

Электропитание : ⎓
Параметры батареек : DC 4,5 V / 0,9W
Батарейки : 3 x 1,5 V AG13/LR44 (входит в комплект)

Требования FCC
Это устройство соответствует требованиям части 15 правил FCC. Работа устройства соответствует следующим двум требованиям:
1) это устройство не должно создавать вредных помех; и
2) это устройство должно быть устойчивым к любым помехам, включая помехи, которые могут вызывать сбои в его работе.
ПРИМЕЧАНИЕ. В результате тестирования данного оборудования было доказано его соответствие ограничениям по цифровым устройствам класса B согласно части 15 правил FCC. Данные ограничения установлены для обеспечения соответствующей защиты от вредных помех в стационарных установках. Данное оборудование генерирует, использует и может излучать радиочастотную энергию и, если оно не настроено и не используется в соответствии с инструкциями, может создавать помехи для радиосвязи.
Однако нет никакой гарантии, что в определенных условиях эксплуатации помехи не будут возникать. Если данное устройство является источником помех для радио или телевизионного приема, что может быть определено путем включения и выключения устройства, пользователь может попытаться устранить помехи одним из следующих способов:
– перенаправить или изменить положение принимающей антенны;
– увеличить расстояние между оборудованием и приемником;
– подключить оборудование к розетке в цепи, отличной от той, к которой подключен приемник;
– обратиться за помощью к продавцу либо опытному радио- или телемастеру.

WEEE
Если устройство не используется, извлеките из него все батарейки и утилизируйте их отдельно. Отнесите устройство в ближайший пункт сбора отходов электрического и электронного оборудования. Другие компоненты можно выбросить с бытовым мусором.

Знак перечёркнутого мусорного ведра символизирует, что батареи, зарядные батарей и устройства не должны выбрасываться вместе с домашними отходами. Батареи токсичны и могут нанести вред здоровью и окружающей среде. Пожалуйста проинформируйте детей о том, что батареи должны быть сданы в специальный пункт для безопасной переработки. Помогите сохранить окружающую среду.

Внимание !

Извлеките эти батарейки из устройства, подняв положительный контакт каждой из них вручную.

НЕ извлекайте и не устанавливайте батарейки с помощью острых или металлических инструментов.

PORTUGUÊS

Para idades superiores a 3 anos

⚠ Atenção !

Peças pequenas - perigo de asfixia.
Contraindicado para crianças com menos de 3 anos

Precauções de Segurança:
Remova as pilhas do brinquedo quando não está a utilizar.
Atenção: Alterações ou modificações não expressamente autorizadas pelo fabricante podem anular o direito de uso do produto.
Aviso: Descarte imediatamente as pilhas usadas. Mantenha as pilhas novas e usadas afastadas de crianças. Se suspeitar que foram ingeridas pilhas ou colocadas no interior de qualquer parte do corpo, procure imediatamente atenção médica.

Avisos:
- As pilhas não recarregáveis não devem ser recarregadas.
- As pilhas recarregáveis devem ser removidas do brinquedo antes de serem carregadas.
- As pilhas recarregáveis devem ser carregadas sob supervisão de um adulto.
- Não deve misturar diferentes tipos de pilhas nem pilhas novas com pilhas usadas.
- Devem ser utilizadas apenas pilhas do mesmo tipo ou de tipo equivalente às recomendadas.
- As pilhas devem ser inseridas com a polaridade correta. (+ e -)
- As pilhas gastas devem ser removidas do brinquedo.
- Os terminais de alimentação não devem ser colocados em curto-circuito.
- Não misture pilhas novas com pilhas usadas.
- Não misturar pilhas alcalinas, pilhas padrão (zinco-carbono) ou pilhas recarregáveis (níquel-cádmio).

Nota:
- É recomendada orientação parental quando instala ou troca as pilhas.
- Aconselhamos a trocar as pilhas assim que a função apresentar anomalias.
- A folha de instruções e embalagem devem ser guardadas, uma vez que contêm informação importante.
- Os usuários devem obedecer rigorosamente ao manual de instruções durante o uso.
- Em ambientes com descarga eletrostática, o produto pode não funcionar bem e necessitar de ser reiniciado.

Cuidados e manutenção:
- Retire sempre as pilhas do brinquedo quando não for utilizado durante um longo período de tempo.
- Enrole o brinquedo num pano limpo para armazená-lo.
- Mantenha o brinquedo longe de calor direto.
- Não submergir o brinquedo em água pois pode danificar os componentes eletrónicos.

Requisitos das pilhas da Fluffy Birds

Alimentação : ⎓
Classificações das pilhas : DC 4,5 V / 0,9W
Pilhas : 3 x 1.5 V AG13/LR44 (incluído)

Declarações FCC
Este aparelho está em conformidade com a parte 15 dos regulamentos da FCC. O funcionamento está sujeito às seguintes duas condições:
1)Este aparelho não deve causar interferência prejudicial, e
2)Este aparelho deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa provocar funcionamento indesejável.
NOTA: Este equipamento foi testado e está em conformidade com os limites para um dispositivo digital de Classe B, de acordo com a parte 15 dos regulamentos da FCC. Esses limites estão concebidos para facultar proteção razoável contra interferência prejudicial numa instalação residencial. Este equipamento gera, utiliza e pode radiar energia de frequência rádio e, caso não instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode provocar interferência prejudicial às comunicações de rádio.
Contudo, não há garantias de que irão ocorrer interferências numa instalação em específico. Se este equipamento provocar interferência prejudicial em receção rádio ou televisiva, o que pode ser determinado ao desligar e ligar o equipamento, o utilizador é encorajado a tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:
- Reorientar ou alterar o local da antena recetora.
- Aumentar a distância entre o equipamento e o recetor.
- Ligar o equipamento a uma tomada num circuito diferente daquele em que está ligado o recetor.
- Consulte o distribuidor ou um técnico qualificado de rádio/TV para obter ajuda.

RAEE
Quando este aparelho deixar de funcionar, remova todas as pilhas e elimine em separado. Entregue os aparelhos elétricos nos pontos de recolha locais para resíduos de equipamento elétrico e eletrónico. Os outros componentes podem ser eliminados junto com o lixo doméstico.

O símbolo do contentor de lixo barrado com uma cruz indica que as pilhas simples, recarregáveis, tipo "botão", blocos de pilhas, entre outras, não devem ser eliminadas com o lixo doméstico. As pilhas são prejudiciais para a saúde e o ambiente. Ajude a proteger o ambiente dos riscos sanitários. Peça ao seu filho que elimine as pilhas devidamente colocando-as nos pilhões, para que as pilhas sejam recicladas sem nenhum risco.

Atenção !

Retire as pilhas do aparelho ao puxar numa das extremidades do positivo de cada pilha com a mão.

NÃO retire nem instale as pilhas utilizando ferramentas afiadas ou de metal.